

# Hirayu Onsen Map

平湯温泉の地図



**Restaurant Yoshimoto**  
山菜 喰処 よし本

11:00~19:30  
2mins 徒歩 2分

**Hirayu no mori**  
別館ホテル ひらゆの森  
Coin laundry



**Hirayu Bus Terminal**  
平湯バスターミナル  
3mins 徒歩 3分

**Hot spring Hirayu no mori**  
ひらゆの森

10:00~21:00  
5mins 徒歩 5分



**Yadorigi**  
やどり木

17:30~23:00

**Store Tsuruya**  
つるや商店  
8:00~20:00  
1mins 徒歩 1分

To Abo Pass  
至安房峠



**Hirayu Shrine**  
平湯神社

**Hirayu Ethnic Museum**  
Open air bath  
with free of charge  
平湯民俗館・平湯の湯

6:00~21:00  
5mins 徒歩 5分

**Rokuji**  
禄次

11:00~23:00  
5mins 徒歩 5分

**Cafe Mustache**  
カフェ マスタシュ

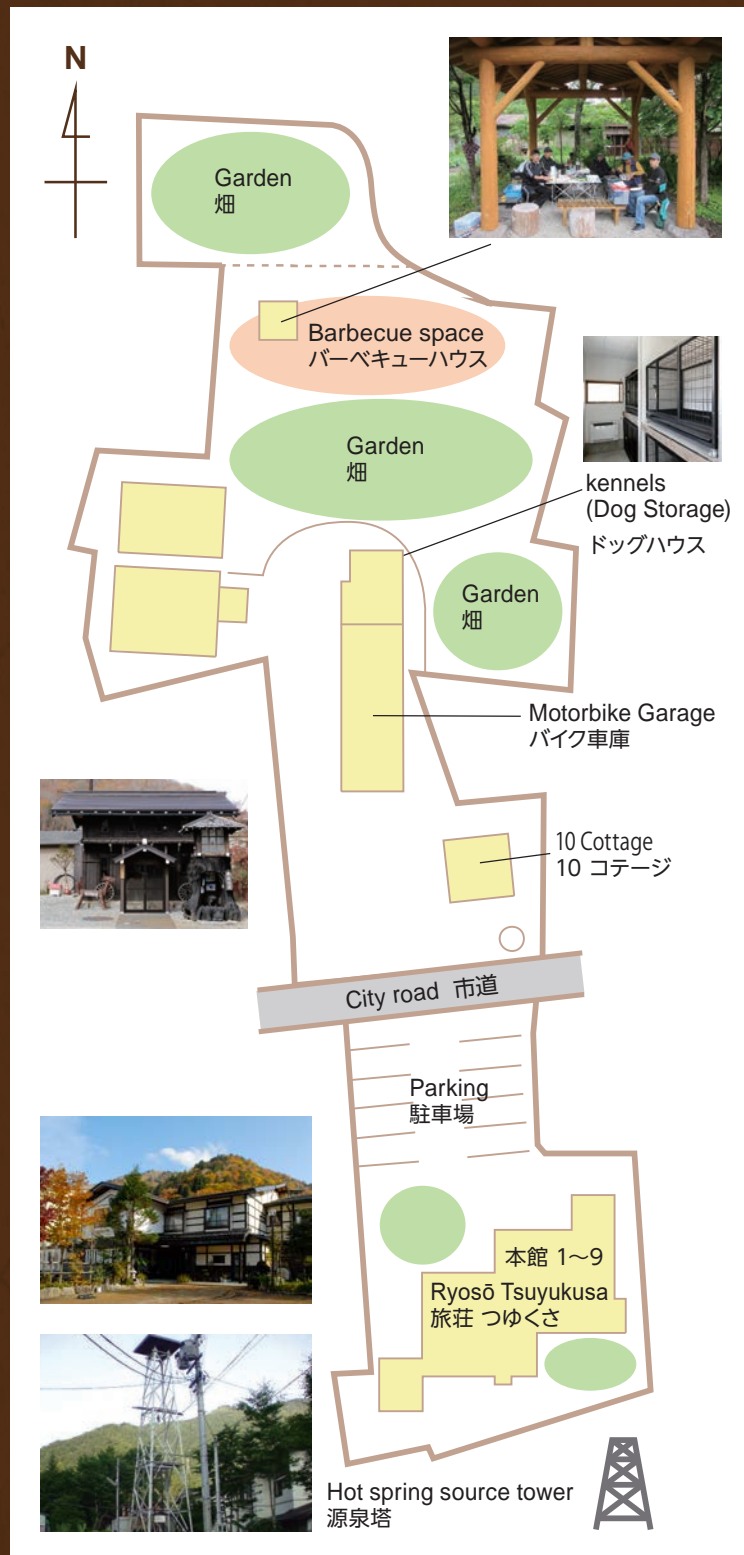
8:00~20:00  
2mins 徒歩 2分



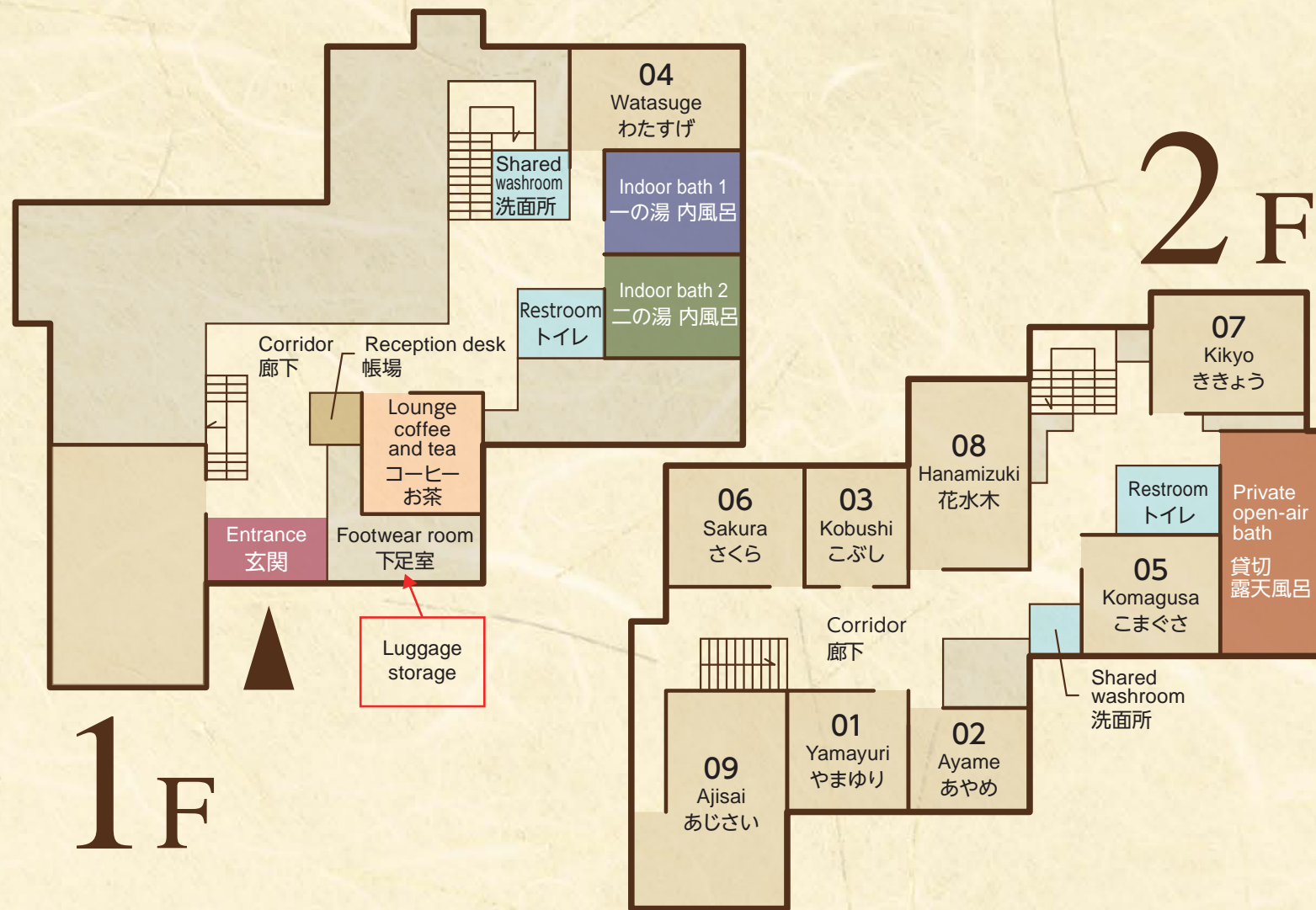
From Tsuyukusa on foot

# Tsuyukusa Map

館外のご案内



# Welcome to Tsuyukusa 本館のご案内



## How to take bath in Tsuyukusa

- There are three bath rooms: one open-air bath on the second floor two indoor baths on the first floor.
- Available for 24 hours.
- Please lock these doors when you use the bath rooms When the door is locked, someone is inside.
- The floor is very slippery in the bathroom. Be careful not to slip.
- Please do not jump into the bathtub.
- Please do not soak your towel in the bathtub.
- Please do not wash your hair and body in the bathtub.
- Please do not pull out the bath plug.
- Please dry yourself by the towel before going into the dressing room.

## お風呂の入り方

- 当館には3つの貸切風呂がございます：2階に露天風呂が1つ 1階に屋内浴場が2つ
- 浴室は24時間ご利用いただけます。
- 浴場をお使いの際は扉の鍵をかけてください。鍵がかかっているときは、どなたかがお使いになっています。
- 床は大変滑りやすくなっております。滑らないようご注意ください。
- 湯船に飛び込まないでください。
- 湯船にタオルを入れしないでください。
- 湯船で髪や体を洗わないでください。
- 栓は抜かないでください。
- 体を拭いてから上がってください。

## Rooms and Facilities

### 【 Check in Check out 】

• Check-in time from 3:00 P.M. • Check-out time until 9:00 A.M.

### 【 Facility 】

- Please wash your hands, wear a mask, and take your temperature thoroughly.
- Please refrain from talking loudly.
- Self-service coffee is available in the lounge on the first floor.
- Please take off your shoes here and put them on the shoe rack.
- We have shared bathrooms and restroom.
- Please lay your futon by yourself.
- Free WI-FI
- Non-smoking inside

## ご利用案内

### 【 チェックインとチェックアウトについて 】

• チェックイン時間は15時です。• チェックアウト時間は9時です。

### 【 館内施設のご利用について 】

- 手洗い、マスク、検温の徹底をお願いいたします。
- 大声での会話は遠慮ください。
- 1Fラウンジにコーヒーのセルフサービスがございます。
- 靴は下足棚に入れてください。
- 浴室とトイレは共用です。
- 布団はご自身で敷いていただきますようお願いいたします。
- 無料Wi-Fiがございます。
- 館内は禁煙です。

# Annex Tsuyukusa 別館のご案内



## Rooms and Facilities

### 【 Check in Check out 】

- Check-in time from 3:00 P.M. • Check-out time until 9:00 A.M.

### 【 Facility 】

- Please wash your hands, wear a mask, and take your temperature thoroughly.
- Please refrain from talking loudly.
- Please take off your shoes here and put them on the shoe rack.
- We have shared showerroom and restroom.
- Please lay your futon by yourself.
- Free WI-FI
- Non-smoking inside

## ご利用案内

### 【 チェックインとチェックアウトについて 】

- チェックイン時間は 15 時です。• チェックアウト時間は 9 時です。

### 【 館内施設のご利用について 】

- 手洗い、マスク、検温の徹底をお願いいたします。
- 大声での会話は遠慮ください。
- 靴は下足棚に入れてください。
- シャワー室とトイレは共用です。
- 布団はご自身で敷いていただきますようお願いいたします。
- 無料 Wi-Fi がございます。
- 館内は禁煙です。